

# ZUSATZKARTE

EIDGENÖSSISCHE TYPENPRÜFUNGSKOMMISSION FÜR MOTORFAHRZEUGE

Art des Fahrzeuges Arbeitskarren	Fabrikmarke BUNGARTZ + PESCHKE	P O N Y 8501	Typenschein-Nummer CH 5115 01
-------------------------------------	-----------------------------------	--------------	----------------------------------

ERKENNUNGSMERKMALE "PONY" an Fahrzeugfront  
 "8501" auf Hersteller-Plakette, rechts in Kabine hinter Batterie  
 "85" Vorziffer zu Fahrgestell-Nummer

Fahrgestellnummer eingeschlagen rechts, vorn oben auf Rahmen  
 Motorkennzeichen eingeschlagen "124" Mitte oben auf Motorgehäuse hinter Vergaser  
 Hersteller BUNGARTZ & PESCHKE GmbH, Hornbach/D Importeur M. BOSCHUNG, Schmitten

<b>FAHRGESTELL</b> Anz. Achsen <u>2</u> Anz. Räder <u>4</u> Antrieb <u>Hinterräder</u> Lenkung <u>Mitte</u> Lenkhilfe <u>-</u> Betriebsbremse <u>mech., IB, Kabel/Gestänge, auf Antriebswellen</u> Hilfsbremse <u>) mech., Aussenband</u> Stellbremse <u>) a. Antriebswellen</u> Getriebeart <u>mech. Wendegetriebe</u> Anz. Gänge <u>6</u> Diff. Sperre <u>vorh. Zughaken</u> <u>H vorhanden</u> Höchstgeschwind. <u>25</u> km/h	<b>MOTOR</b> Bauart <u>Boxer</u> Takte <u>4</u> Marke <u>VW</u> Treibstoff <u>B</u> Typ <u>124</u> Lage <u>Mitte</u> Anz. Zyl. <u>4</u> Bohrung <u>85,5</u> Hub <u>69</u> Hubraum <u>1584</u> cm <sup>3</sup> Steuer-PS <u>8,07</u> Leist.-PS <u>46</u> (DIN) bei <u>3600</u> U/min Kühlung <u>Luft</u> Lärm <u>80</u> dB (A) bei <u>3600</u> U/min Lärmdämpfung <u>1 Topf 876xØ120</u>
<b>KAROSSERIEFORM</b> <u>offen mit Ueberrollbügel</u> Anz. Türen <u>-</u> <u>a. Wunsch mit Allwetterverdeck</u> Schiebedach <u>-</u> Anz. Plätze : TOTAL <u>1</u> ; vorn <u>-</u> ; Mitte <u>-</u> ; hinten <u>-</u> ; Stehplätze <u>-</u>	

<b>ABMESSUNGEN</b> Spurweite V <u>930</u> H <u>892</u> §) Spurbreite L <u>4,5</u> R <u>5,2</u> Achsabstand <u>1650</u> / ( / / / ) <table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th></th> <th style="text-align: center;">Aussenabmessungen</th> <th style="text-align: center;">Innenabmessungen</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Länge</td> <td style="text-align: center;"><u>2450</u></td> <td style="text-align: center;"><u>1010</u></td> </tr> <tr> <td>Breite</td> <td style="text-align: center;"><u>1110</u></td> <td style="text-align: center;"><u>1000</u></td> </tr> <tr> <td>Höhe</td> <td style="text-align: center;"><u>2025</u></td> <td style="text-align: center;"><u>200</u></td> </tr> <tr> <td>Ueberhang V</td> <td style="text-align: center;"><u>330</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> </tr> <tr> <td>H</td> <td style="text-align: center;"><u>470</u></td> <td style="text-align: center;"><u>360</u></td> </tr> <tr> <td>S</td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> </tr> </tbody> </table>		Aussenabmessungen	Innenabmessungen	Länge	<u>2450</u>	<u>1010</u>	Breite	<u>1110</u>	<u>1000</u>	Höhe	<u>2025</u>	<u>200</u>	Ueberhang V	<u>330</u>	<u>-</u>	H	<u>470</u>	<u>360</u>	S	<u>-</u>	<u>-</u>	<b>GEWICHTE</b> <span style="float: right;">§)</span> <table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th></th> <th style="text-align: center;">Vorn</th> <th style="text-align: center;">Mitte</th> <th style="text-align: center;">Hinten</th> <th style="text-align: center;">TOTAL</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Leergewicht</td> <td style="text-align: center;"><u>460</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> <td style="text-align: center;"><u>720</u></td> <td style="text-align: center;"><u>1180</u></td> </tr> <tr> <td>Nutzlast</td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> <td style="text-align: center;"><u>1180</u></td> </tr> <tr> <td>Total</td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> <td style="text-align: center;"><u>2700</u></td> </tr> <tr> <td>Fabrik-Garantie</td> <td style="text-align: center;"><u>900</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> <td style="text-align: center;"><u>2040</u></td> <td style="text-align: center;"><u>2700</u></td> </tr> <tr> <td>Reifen-Dimens.</td> <td style="text-align: center;"><u>6-12 6PR</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> <td style="text-align: center;"><u>7.50-18 6PR</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> </tr> <tr> <td>Tragkraft p. Achse</td> <td style="text-align: center;"><u>820 (3,75)</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> <td style="text-align: center;"><u>2040 (2,5)</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u></td> </tr> <tr> <td>Fabrikgar. max.</td> <td colspan="3" style="text-align: center;"><u>Gesamtzuggewicht</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u> kg</td> </tr> <tr> <td></td> <td colspan="3" style="text-align: center;"><u>Anhängelast.</u></td> <td style="text-align: center;"><u>-</u> kg</td> </tr> </tbody> </table>		Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL	Leergewicht	<u>460</u>	<u>-</u>	<u>720</u>	<u>1180</u>	Nutzlast	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>1180</u>	Total	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>2700</u>	Fabrik-Garantie	<u>900</u>	<u>-</u>	<u>2040</u>	<u>2700</u>	Reifen-Dimens.	<u>6-12 6PR</u>	<u>-</u>	<u>7.50-18 6PR</u>	<u>-</u>	Tragkraft p. Achse	<u>820 (3,75)</u>	<u>-</u>	<u>2040 (2,5)</u>	<u>-</u>	Fabrikgar. max.	<u>Gesamtzuggewicht</u>			<u>-</u> kg		<u>Anhängelast.</u>			<u>-</u> kg
	Aussenabmessungen	Innenabmessungen																																																																	
Länge	<u>2450</u>	<u>1010</u>																																																																	
Breite	<u>1110</u>	<u>1000</u>																																																																	
Höhe	<u>2025</u>	<u>200</u>																																																																	
Ueberhang V	<u>330</u>	<u>-</u>																																																																	
H	<u>470</u>	<u>360</u>																																																																	
S	<u>-</u>	<u>-</u>																																																																	
	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL																																																															
Leergewicht	<u>460</u>	<u>-</u>	<u>720</u>	<u>1180</u>																																																															
Nutzlast	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>1180</u>																																																															
Total	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>2700</u>																																																															
Fabrik-Garantie	<u>900</u>	<u>-</u>	<u>2040</u>	<u>2700</u>																																																															
Reifen-Dimens.	<u>6-12 6PR</u>	<u>-</u>	<u>7.50-18 6PR</u>	<u>-</u>																																																															
Tragkraft p. Achse	<u>820 (3,75)</u>	<u>-</u>	<u>2040 (2,5)</u>	<u>-</u>																																																															
Fabrikgar. max.	<u>Gesamtzuggewicht</u>			<u>-</u> kg																																																															
	<u>Anhängelast.</u>			<u>-</u> kg																																																															

AUSRÜSTUNG §) Elektr. Anlage 6 V  
 Fernlicht - Lichtlupe -  
 Abblendlicht 2/BOSCH K 21003 Standlicht 2/BOSCH K 21003  
 Markierlicht - Nebellampen -  
 Warnvorrichtung 1/elektrisch (1-Ton) Lautstärke 90 (dB) A  
 Scheibenwischer 1/elektrisch Waschanlage -  
 Schlusslicht 2/R (E) Rückstrahler 2/ I (E)  
 Stoplicht - Rückfahrlampen -  
 Kontroll-Nr. -Bel. 1/separat Schildform Hochformat  
 Rückspiegel 2/beidseitig Geschw. -Messer km/h+TZ  
 Richtungsblinker 4/mit Kontrollampe  
 Vorn 1 (E) seittl. hinten 2a (E)  
 Warnblinkanlage vorhanden Arbeitslampen -

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Arbeitskarren  
 Marke & Typ BUNGARTZ + PESCHKE  
PONY 8501  
 Typenschein-Nummer CH 5115 01  
 Karosserieform offen  
 Plätze : Total 1 (Vorn) -  
 Leergewicht lt. Waagsch. B  
 PS 8,07  
 Nutzlast - Hubraum 1584  
 Gesamtgew. - Anhängelast -  
 Gew. des Zuges -

BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN: Fahrgestell-Nr. des geprüften Fz. = 850191

§) Je nach Anbaugeräten, sind die Masse, Gewichte und die Ausrüstung bei der Einzlabnahme aufzunehmen. (Spur und Gesamtbreite veränderlich)  
 Die Ausrüstung muss in beiden Fahrtrichtungen der BAV entsprechen. Wenn fest angebrachte Lichter durch Arbeitsgeräte verdeckt werden, müssen wegnehmbare Lichter gleicher Art montiert werden.

Eintrag im Fahrzeugausweis auf Seite 4:

- Bei Verwendung von Anbaugeräten, muss die Belastung der Lenkachse mindestens 20 % des jeweiligen Betriebsgewichtes betragen. Die vom Hersteller garantierten Achsbelastungen dürfen nicht überschritten werden

- Minuspinker nur mit Winterausrüstung erforderlich

Die Prüfungskommission

Bellach, 13.11.72